

espagnol plus évocateur. Vous avez été l'incubateur de beaucoup de ce qui allait se réaliser.

Il s'agissait d'une décision intéressante et courageuse, tournée vers l'avenir, et qui s'est avérée très fructueuse. Si, en 1982, la croyance en ce partenariat s'était mesurée en actions monnayables, il y aurait des gens très riches aujourd'hui! Et quand nous revenons à 2007 nous pouvons constater les innombrables avantages de ces relations entre nos deux pays.

Après cette période difficile du début des années 1980, chaque pays a pris ses propres décisions pour libéraliser le commerce et s'ouvrir davantage à l'investissement étranger. L'ALENA a été un tournant marquant dans cette démarche, et depuis 1993, les échanges commerciaux entre nos deux pays ont bondi de 300 p. 100, et les investissements bilatéraux, de presque 400 p. 100. Le Canada et le Mexique figurent maintenant parmi les 10 principaux producteurs et exportateurs de pétrole au monde. Pour ce qui est des statistiques sur les ordinateurs personnels, on peut dire, sans grand risque de se tromper, qu'Internet est simplement devenu pour nous tous un élément incontournable, tant dans notre vie privée qu'en affaires.

Nos deux pays pratiquent l'ouverture sur le monde en général, que ce soit comme partenaires aux Nations Unies, à l'OEA ou au sein de la Coopération économique de la zone Asie-Pacifique [APEC] et de l'OCDE, où, faut-il le souligner, un Mexicain a récemment succédé à un Canadien au poste de secrétaire général.

Sur le continent, et pour la défense de nos intérêts les plus fondamentaux, nous avons élaboré un nouveau cadre de coopération avec les États-Unis, le partenaire le plus important de nos deux pays. Je veux parler ici du Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité [PSP].

Complément à l'ALENA et à nos divers arrangements bilatéraux, le PSP permet aux trois partenaires nord-américains de mieux gérer cet espace de plus en plus intégré et interdépendant qu'ils partagent, tout en ayant pour objectifs communs l'accroissement de la compétitivité, le resserrement de la sécurité ainsi que l'amélioration de la qualité de vie de leur pays et de leurs citoyens. Le Canada se réjouit à la perspective d'accueillir à la réunion ministérielle du PSP à Ottawa, plus tard en février, les ministres mexicains et américains chargés du PSP, y compris M^{me} Patricia Espinosa, secrétaire aux Affaires extérieures, M. Eduardo Sojo, secrétaire à l'Économie et M. Francisco Javier Ramirez Acuna, secrétaire de l'Intérieur. Le premier ministre M. Stephen Harper a également hâte d'accueillir le président Calderón, ainsi que le président Bush, à l'occasion du Sommet des dirigeants nord-américains plus tard cette année.

L'élément le plus remarquable de l'évolution des relations sur cette partie du continent est peut-être l'émergence d'une voix distinctement canado-mexicaine, une voix qui gagne en maturité et vient s'ajouter aux engagements trilatéraux et dominants entre le Canada et les États-Unis, et entre ces derniers et le Mexique.